

## ZMLUVA o výkone správy majetku obce

### Zmluvné strany

- Vlastník :** Obec: Vtáčkovce  
Zastúpená: Ing. Milan Zimerman – starosta obce  
IČO : 00691305  
Bankové spojenie : VÚB, a.s., Košice  
číslo účtu: SK55 0200 0000 0000 2282 3542
- Prevádzkovateľ:** Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a. s.  
Komenského 50, 042 48 Košice  
Za závod Košice  
zapísaná v Obchodnom registri – Okresného súdu Košice I,  
odd.: Sa, vložka č. 1243/V  
IČ DPH SK 2020063518  
Bankové spojenie: ČSOB, a.s., Nám. Osloboditeľov 5, 040 01 Košice  
číslo účtu: 25500183/7500  
zastúpený : Ing. Stanislavom Hrehom, PhD. – predsedom predstavenstva  
Ing. Rudolfom Kočiškom – členom predstavenstva

### I. PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom a účelom zmluvy je :  
výkon správy majetku obce spočívajúci v prevádzkovaní infraštruktúrneho majetku vlastníka - vodohospodárskeho zariadenia , verejnej kanalizačnej siete ( ďalej VKS ) a čistiarne odpadových vôd ( ďalej ČOV ) v súlade so zákonom č. 442/2002 Z.z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách.
2. Prevádzkovaním podľa tejto zmluvy sa rozumie:
  - a) Odvádzanie odpadových vôd a čistenie odpadových vôd z verejnej kanalizačnej siete v zariadení vlastníka (ČOV) v rozsahu stanovenom schváleným a doloženým prevádzkovým poriadkom a platných právnych predpisov.
  - b) vykonávanie necyklickej a cyklickej údržby na VKS a zariadení stavebnej a technologickej časti ČOV
  - c) zabezpečenie vedenia prevádzkových denníkov
3. Vodohospodárskym zariadením (infraštruktúrnym majetkom) sa podľa tejto zmluvy rozumie majetok vlastníka určený k prevádzkovaniu, uvedený v súpise ako príloha č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy a je podpísaná oboma zmluvnými stranami.
4. Záznam o odovzdaní a prevzatí prevádzkovaného infraštruktúrneho majetku a popis technického stavu zariadení a objektov ČOV a kanalizačnej siete tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

## **II. PRÁVA A POVINNOSTI PREVÁDZKOVATEĽA**

### **Prevádzkovateľ je povinný :**

1. Zabezpečiť odvádzanie a čistenie odpadových vôd vo vodohospodárskom zariadení – VKS a ČOV Vtáčkovce v súlade s vodohospodárskym rozhodnutím po splnení povinnosti vlastníka podľa tejto zmluvy (čl. III. odst. 1-5)
2. Zabezpečovať meranie množstva vypúšťaných vôd z ČOV do recipientu a sledovanie kvality vyčistených odpadových vôd. Ak prevádzkovateľ zabezpečí prevádzkovanie ČOV v súlade s technologickým postupom stanoveným schváleným prevádzkovým poriadkom v čase uzavretia zmluvy a zo strany legislatívy dôjde v čase plnenia zmluvy k sprísneniu limitov kvality vypúšťaných odpadových vôd z ČOV do recipienta, prevádzkovateľ za ich prekročenia nebude znášať prípadné pokuty.
3. Vykonávať prevádzkovú údržbu a opravy zverených prostriedkov.
4. Zabezpečovať revízie vyhradených technických zariadení.
5. Obstarávať vyjadrenia o podzemných zariadeniach vlastníka pre tretie osoby.
6. Riadiť sa pri prevádzkovaní infraštruktúrneho majetku prevádzkovým poriadkom a platnými predpismi.
7. Odstraňovať poruchy a havárie na infraštruktúrnom majetku.
8. Vlastníka ihneď informovať o vzniknutých poruchách, ktoré môžu vážne ohroziť prevádzku, alebo zapríčiniť haváriu.
9. Zabezpečovať všetku potrebnú technickú a právnu agendu potrebnú na zabezpečenie bezproblémového prevádzkovania zvereného majetku a viesť o tom príslušnú prevádzkovú a technickú evidenciu.
10. Uzatvárať s producentami príslušné zmluvy o odvádzaní a čistení odpadových vôd vo vlastnom mene.

### **Prevádzkovateľ je oprávnený:**

1. V mene vlastníka konať všetky právne úkony vo veciach určených touto zmluvou.
2. Vo vlastnom mene fakturovať producentom stočné, vymáhať pohľadávky vyplývajúce z odvádzania a čistenia odpadových vôd od producentov.
3. Uzatvárať zmluvy s tretími osobami za účelom plnenia povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy.
4. Vyjadrovať sa k výstavbe a obnove infraštruktúrneho majetku, ktorý je predmetom tejto zmluvy.
5. Vydávať povolenia pre napojenie sa fyzických alebo právnických osôb na kanalizačnú sieť.
6. Zriaďovať kanalizačné prípojky pre ďalších producentov za úhradu na základe objednávky - žiadosti v súlade so zákonom č.442/2002 Z. z.

## **III. PRÁVA A POVINNOSTI VLASTNÍKA MAJETKU**

### **Vlastník je povinný:**

1. Odovzdať infraštruktúrny majetok prevádzkovateľovi v bezchybnom a funkčnom stave. Dokladom je spísaná zápisnica o odovzdaní a prevzatí prevádzkovaného infraštruktúrneho majetku a popis technického stavu zariadení a objektov ČOV a VKS.
2. Oboznámiť prevádzkovateľa s aktuálnym stavom infraštruktúrneho majetku .



3. Predložiť spracovanú charakteristiku odovzdávaného infraštruktúrneho majetku, ktorou budú správcovi poskytnuté podklady o obstarávacej hodnote, výške opráv, zostatkovej hodnote infraštruktúrneho majetku pre účely evidovania a pod., podľa prílohy č.2, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
4. Predložiť výpis uznesenia obecného zastupiteľstva, ktorým je schválené odovzdanie infraštruktúrneho majetku do výkonu správy prevádzkovateľovi. Výpis je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy podľa predloženého vzoru ako príloha č.3.
5. Poskytnúť prevádzkovateľovi všetku potrebnú technickú a právnu dokumentáciu, nevyhnutnú pre zabezpečenie úloh, ktoré prevádzkovateľovi vyplývajú z tejto zmluvy, vrátane prevádzkového poriadku s porealizačným (skutočným) zameraním trasy verejnej kanalizácie.
6. Informovať prevádzkovateľa o všetkých okolnostiach, ktoré by mohli ovplyvniť prevádzku infraštruktúrneho majetku, plnenie ustanovení zmluvy a výslednú efektívnosť poskytovaných služieb.
7. Nekonať žiadne opatrenia, ktoré by sa priamo či nepriamo týkali predmetu zmluvy, práv a povinností prevádzkovateľa a samotnej prevádzky zvereného infraštruktúrneho majetku bez predchádzajúceho súhlasu prevádzkovateľa.
8. Spolupracovať s prevádzkovateľom na dosiahnutí maximálnej účinnosti a efektívnosti prevádzkovania infraštruktúrneho majetku.
9. Prevádzkovateľa ihneď informovať o vzniknutých poruchách, ktoré môžu vážne ohroziť prevádzku, alebo zapríčiniť haváriu.
10. Predložiť zoznam nehnuteľností nachádzajúcich sa v obci, ktorí sú v čase uzavretia zmluvy napojení resp. nenapojení na verejnú kanalizáciu. Zoznam je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy podľa predloženého vzoru ako príloha č.4.
11. Vlastník týmto, podľa § 23 ods. 1 zákona č. 250/2012 Z.z. o regulácii v sieťových odvetviach v platnom znení, prenáša na prevádzkovateľa povinnosť požiadať Úrad pre reguláciu sieťových odvetví o registráciu.
12. Ak je predmetom výkonu správy majetku obce majetok, resp. časť majetku, ktorý vlastník realizoval z fondov EÚ a je povinný predkladať monitorovacie správy príslušnému orgánu, je vlastník povinný prevádzkovateľovi predložiť zoznam špecifických podmienok monitorovania s presným členením majetku, ktorého sa to týka, finančnú analýzu, na základe ktorej bola schválená žiadosť o nenávratný príspevok, resp. údaje o predpokladaných príjmoch a výdavkoch projektu. Predmetný zoznam tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.

#### **Vlastník je oprávnený:**

1. Vyžadovať riadne udržiavanie a prevádzkovanie svojho majetku v súlade so všeobecne platnými právnymi predpismi.
2. V dohodnutých termínoch vstupovať do objektov vodohospodárskych zariadení majetku vlastníka vždy za prítomnosti zástupcu prevádzkovateľa, preverovať stav a funkčnosť jednotlivých zariadení a požadovať odstránenie zistených závad.
3. Vyžadovať správy a hodnotenie stavu hospodárnosti prevádzky a návrhy na vylepšenie prevádzky, max. dvakrát ročne.
4. Žiadať od prevádzkovateľa podklady k vybaveniu reklamácií a prípadných sťažností súvisiacich s prevádzkovaním infraštruktúrneho majetku.

#### **IV. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY**

1. Účastníci zmluvy sa dohodli, že cena za prevádzkovanie zvereného infraštruktúrneho majetku vlastníka bude hradená v rámci celkového výberu stočného od jednotlivých producentov odpadových vôd napojených na verejnú kanalizáciu. Fakturáciu stočného zabezpečuje prevádzkovateľ ČOV, ktorý má sám právo faktúrovať stočné v plnej výške vo svoj prospech.



2. Fakturovaná výška stočného je cena platná v rámci VVS, a. s. GR Košice v danom zúčtovacom období.
3. Zúčtovacím obdobím je hospodársky rok stanovený podľa harmonogramu odpočtov Závodu Košice. Fakturácia bude vykonaná v termíne podľa plánu odpočtov, potrieb VVS, a. s. závodov a pri zmene ceny stočného.

## V.

### ČAS PLNENIA

Zmluva nadobúda účinnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami a uzatvára sa na dobu neurčitú. Prevádzkovateľ začne prevádzkovať infraštruktúrny majetok po splnení bodov článku III. tejto zmluvy zo strany vlastníka.

## VI.

### ZOPOVEDNOSŤ

1. Prevádzkovateľ zodpovedá vlastníkovi za škody, ktoré vzniknú pri prevádzkovaní zverého majetku vlastníka porušením povinností uložených platnými právnymi predpismi, rozhodnutiami orgánov štátnej správy a touto zmluvou.
2. Prevádzkovateľ nezodpovedá za škody, ktoré vznikli z nezodpovedného konania vlastníka vo vzťahu k prevádzkovanému majetku.
3. Vlastník zodpovedá za škody vzniknuté prevádzkovateľovi z dôvodu neoznámenia všetkých skutočností brániacich bezproblémovému chodu prevádzky.

## VII.

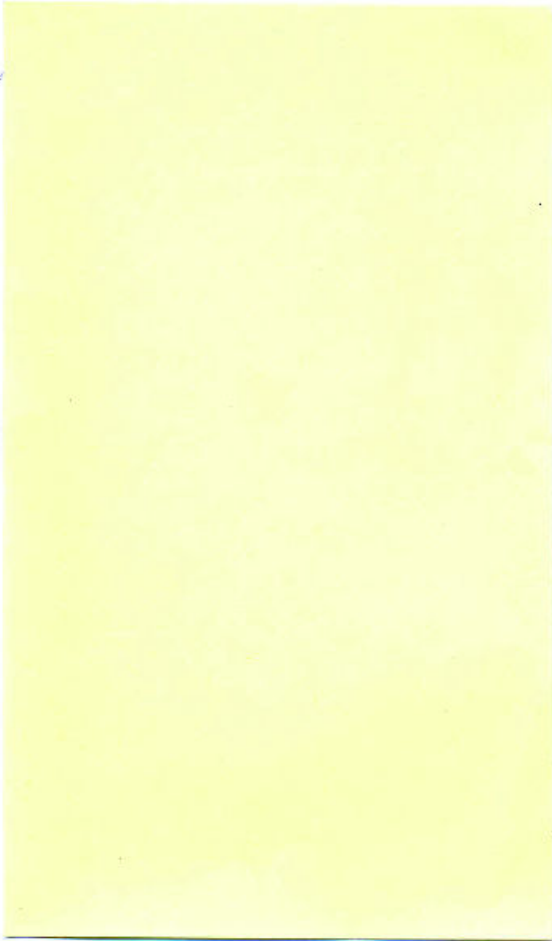
### ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluvu je možné zmeniť len formou dodatkov k tejto zmluve za súhlasu oboch zmluvných strán, ktoré musia byť písomné a tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
2. Zmluvné strany môžu zmluvu jednostranne vypovedať bez uvedenia dôvodu, ale i pri nedodržaní povinností určených touto zmluvou. Výpoveď musí mať písomnú formu a musí byť doručená druhej zmluvnej strane. Výpovedná lehota je 3 mesiace a začína plynúť dňom nasledujúcim po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.
3. Pokiaľ dôjde zo strany prevádzkovateľa k preukázateľnej a pre prevádzku čistiarne nevyhnutnej investícii do infraštruktúrneho majetku vlastníka za účelom zlepšenia služieb odberateľom, vlastník nemôže túto zmluvu vypovedať min. počas doby odpísania vlozenej investície. Ak v tejto dobe dôjde k zániku tejto zmluvy, je vlastník povinný uhradiť prevádzkovateľovi neopísanú časť vlozenej investície.
4. Zmluvné strany sa budú riadiť, ak nie je v tejto zmluve uvedené inak, ustanoveniami Obchodného zákonníka.
5. Súčasťou tejto zmluvy sú príloha č.1 až č.5.
6. Zmluva je vyhotovená v 6 exemplároch, z ktorých po 3 obdržia zmluvné strany.
7. Zmluva bola zástupcami zmluvných strán prečítaná a na znak súhlasu bez nátlaku druhej strany s celým jej obsahom vlastnoručne podpísaná.

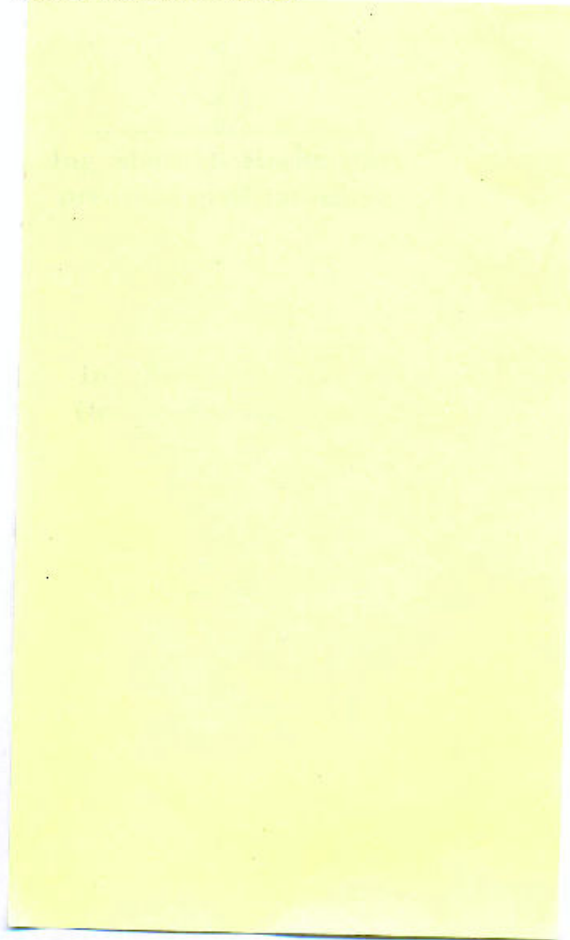
Vo Vtáčkovciach, dňa 10.3.2017

V.....dňa..... - 6. APR. 2017

**Za vlastníka:**



**Za prevádzkovateľa:**



Príloha č. 1

**Zoznam infraštruktúrneho majetku rozvodov verejnej kanalizácie a ČOV v obci Vtáčkovce**

Kanalizácia	Materiál	DN	Dĺžka
Stoka A	PVC	250	583,10m
Stoka A 1	PVC	250	233,57m
Stoka A1-1	PVC	250	81,60m
Stoka A2	PVC	250	288,20m
Stoka A3	PVC	250	197,63m
Stoka A2-1	PVC	250	40,93m
Stoka A3-1	PVC	250	86,39m
Stoka B	PVC	250	1099,42m
Stoka B1	PVC	250	288,72m

ČOV – budova + zariadenie

**Celková dĺžka 2899,56 m**

Počet prípojok: 126 – nie sú predmetom odovzdania výkonu správy

Obstarávacia cena: 998 655,17€

(slovom: Deväťstodevät'desiatosemtisícšesťstopäťdesiatpäťeurasedemnášťcentov)

Vo Vtáčkovciach, dňa 29. 6. 2016

V Košiciach - 6. APR. 2017  
V..... dňa.....

Za vlastníka :

Za prevádzkovateľa :



**Charakteristika infraštruktúrálného majetku**

NÁZOV MAJETKU:	Splašková kanalizácia a ČOV
Kód klasifikácie produkcie:	
Kód klasifikácie stavieb:	2223
Obstarávacía hodnota:	917 256,31
Oprávky:	13 377,00
Zostatková hodnota:	904 548,16
Spôsob odpisovania:	Mesačne
Odpisová skupina:	1/40
Počet už odpisovaných rokov:	7 mesiacov
Spôsob nadobudnutia:	85% Európsky fond, 10% Štátny rozpočet, 5% Vlastné zdroje
Výška poskytnutej dotácie a jej zdroj:	779 667,86 11S1, 91 725,63 11S2, 45 862,82 5%
Výška dotácie rozpustenej ku dňu 31.12.2016	12 708,15

Vo Vtáčkovciach dňa 10.3.2017

Za vlastníka :

V.....  
- 6. APR. 2017

Za prevádzkovateľa :

**Charakteristika infraštruktúrneho majetku**

NÁZOV MAJETKU:	Technológia ČOV
Kód klasifikácie produkcie:	
Kód klasifikácie stavieb:	2223
Obstarávacía hodnota:	81 398,86
Oprávky:	5 936,00
Zostatková hodnota:	75 759.66
Spôsob odpisovania:	Mesačne
Odpisová skupina:	1/8
Počet už odpisovaných rokov:	7 mesiacov
Spôsob nadobudnutia:	85% Európsky fond, 10% Štátny rozpočet, 5% Vlastné zdroje
Výška poskytnutej dotácie a jej zdroj:	69 189,03 11S1, 8 139,88 11S2, 4 069, 95 5%
Výška dotácie rozpustenej ku dňu 31.12.2016	5 639,20

Vo Vtáčkovciach dňa 10.3.2017

V Košiciach - 6. APR. 2017  
V..... dňa.....

Za vlastníka :

Za prevádzkovateľa :



**Výpis uznesenia**  
**Obecného zastupiteľstva č. 117/2016 zo zasadnutia konaného dňa 09.07.2016**  
**vo veci zverenia majetku obce do správy VVS, a. s.**

Obecné zastupiteľstvo predloženy návrh zmluvy o výkone správy majetku obce s Východoslovenskou vodárenskou spoločnosťou, a. s.:

**a) prerokovalo**

- s pripomienkami
- bez pripomienok

**b) schvaľuje**

1. zverenie majetku obce – vodohospodárskeho zariadenia, verejnej kanalizácie a čistiarne odpadových vôd do správy pre VVS, a. s. v účtovnej hodnote 998 655,17 €.
2. podstatné náležitosti zmluvy o zverení majetku obce do správy VVS, a.s.
  - zverený majetok pozostáva: - Kanalizačná sieť v hodnote 641 615,-€  
Stavebný objekt ČOV v hodnote 164 618,80€  
ČOV elektro v hodnote 8 964,10€  
Vodovodná prípojka v hodnote 12 232,40€  
Odpad a odtok v hodnote 6 827,93€  
Oplotenie ČOV v hodnote 35 014,76€  
NN elektro prípojka v hodnote 24 210,20€  
Prípojka NN – elektro časť v hodnote 23 773,12€.  
Technologická časť ČOV v hodnote 81 398,86.

Prevádzkovateľ je povinný:

- zabezpečiť odvádzanie a čistenie odpadových vôd
- zabezpečiť meranie množstva vypúšťaných vôd z ČOV a sledovanie kvality vyčistených odpadových vôd
- vykonávať prevádzkovú údržbu a opravy zverených prostriedkov
- zabezpečovať revízie vyhradených technických zariadení
- odstraňovať poruchy a havárie na infraštruktúrnom majetku

Vlastník je povinný:

- odovzdať infraštruktúrny majetok prevádzkovateľovi v bezchybnom a vo funkčnom stave
- oboznámiť prevádzkovateľa a aktuálnym stavom majetku
- poskytnúť prevádzkovateľovi všetku potrebnú dokumentáciu

Cena a platobné podmienky:

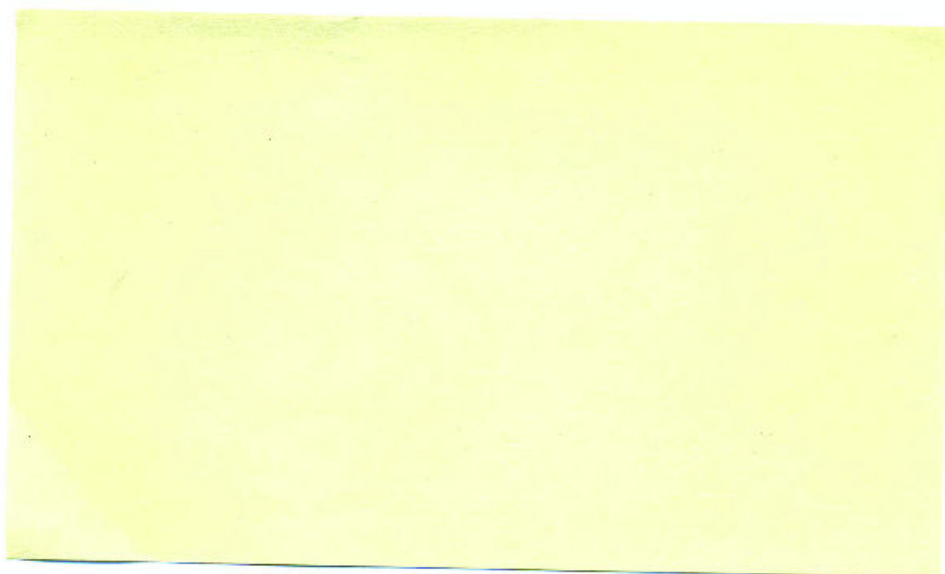
- cena bude hradená v rámci celkového výberu stočného od jednotlivých producentov odpadových vôd napojených na verejnú kanalizáciu. Fakturáciu stočného zabezpečuje prevádzkovateľ, ktorý má právo fakturovať stočné v plnej výške vo svoj prospech.
- fakturovaná výška stočného je cena platná v rámci VVS a.s. v danom účtovacom období

Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.

Z celkového počtu 8 poslancov sa hlasovania zúčastnili 7 poslanci.

- |  |             |
|--|-------------|
| - za schválenie návrhu zmluvy hlasovali    | 7 poslanci  |
| - proti schváleniu návrhu zmluvy hlasovali | 0 poslancov |

Vo Vtáčkovciach, dňa 09.07.2016





**Zoznam nehnuteľností nachádzajúcich sa v obci Vtáčkovce ktoré majú možnosť sa napojiť na verejnú kanalizáciu**

p.č.	Meno a priezvisko vlastníka nehnuteľnosti/resp.názov firmy	Ulica, súpisné číslo, orientačné číslo	Napojený	Nenapojený
1.	Základná škola	Vtáčkovce 1		
2.	Špeciálna základná škola	Vtáčkovce 2		
3.	Miroslav Gábor	Vtáčkovce 3		
4.	Vojtech Gábor	Vtáčkovce 3/1		
5.	Pavel Balog	Vtáčkovce 4/1		
6.	Peter Balog	Vtáčkovce 4		
7.	Stanislav Balog	Vtáčkovce 4/2		
8.	Pavol Balog	Vtáčkovce 4/3		
9.	Balog Vladimír	Vtáčkovce 5		
10.	Balog Rudolf	Vtáčkovce 5/1		
11.	Mackaničová Gabriela	Vtáčkovce 6		
12.	Nečo Zdenko	Vtáčkovce 7		
13.	Zimmerman Milan, Ing.	Vtáčkovce 8		
14.	Bučko Vladimír	Vtáčkovce 9		
15.	Hrehor Pavol	Vtáčkovce 10		
16.	Nečo Ján	Vtáčkovce 11		
17.	Dlhoš Róbert, Ing. (chata)	Vtáčkovce 12		
18.	Mocnejová Mária	Vtáčkovce 13		
19.	Hasičská zbrojnica	Vtáčkovce 14		
20.	Obecný úrad	Vtáčkovce 15		
21.	Mackaničová Anna	Vtáčkovce 16		
22.	Kmec Viliam, Bc.	Vtáčkovce 17		
23.	Šišková Gabriela	Vtáčkovce 19		
24.	Mitaľ Dušan	Vtáčkovce 20		
25.	Rodinný dom obce Vtáčkovce	Vtáčkovce 21		
26.	Vangor Dušan	Vtáčkovce 22		
27.	Kmec František	Vtáčkovce 23		
28.	Hajduk Ján	Vtáčkovce 24		
29.	Neksa Ľubomír	Vtáčkovce 25		
30.	Sokolová Emília	Vtáčkovce 26		
31.	Mgr. Eva Drabantová (chata)	Vtáčkovce 27		
32.	Hajduk Marek	Vtáčkovce 28		
33.	Vangorová Elena	Vtáčkovce 29		
34.	Jana Čampová (chata)	Vtáčkovce 30		
35.	Beňo František	Vtáčkovce 31		
36.	Mackanič František	Vtáčkovce 32		
37.	Hajduk Pavel	Vtáčkovce 33		
38.	Bajus Štefan	Vtáčkovce 34		
39.	Mazaková Oľga	Vtáčkovce 35		
40.	Mitaľová Jolana	Vtáčkovce 36		
41.	Mitaľ Daniel	Vtáčkovce 36/1		
42.	Gábor Ladislav	Vtáčkovce 38		
43.	Gábor Zoltán	Vtáčkovce 38/1		
44.	Gábor Ján	Vtáčkovce 39		
45.	Gábor Róbert	Vtáčkovce 39/1		
46.	Gábor Roman	Vtáčkovce 39/2		
47.	Balog Dezider	Vtáčkovce 40		
48.	Balog Peter	Vtáčkovce 40/1		
49.	Balogová Gabriela	Vtáčkovce 40/2		
50.	Balogová Margita	Vtáčkovce 40/3		
51.	Balog Ernest	Vtáčkovce 40/4		
52.	Gáborová Kornélia	Vtáčkovce 40/5		



p.č.	Meno a priezvisko vlastníka nehnuteľnosti/resp.názov firmy	Ulica, súpisné číslo, orientačné číslo	Napojený	Nenapojený
53.	Balog Zdenek	Vtáčkovce 40/6		
54.	Balog Dušan	Vtáčkovce 41		
55.	Gábor Ladislav	Vtáčkovce 42		
56.	Gábor Peter	Vtáčkovce 42/1		
57.	Gábor Jozef	Vtáčkovce 44		
58.	Gábor Róbert	Vtáčkovce 45		
59.	Gábor Peter	Vtáčkovce 45/1		
60.	Gábor Róbert	Vtáčkovce 45/2		
61.	Gáborová Verona	Vtáčkovce 46		
62.	Balog Gabriel	Vtáčkovce 46/1		
63.	Balog Miroslav	Vtáčkovce 46/2		
64.	Balogová Ružena	Vtáčkovce 46/3		
65.	Gábor Ondrej	Vtáčkovce 47		
66.	Gábor Miroslav	Vtáčkovce 47/1		
67.	Oláh Jozef	Vtáčkovce 47/2		
68.	Gábor Stanislav	Vtáčkovce 48		
69.	Balog Roman	Vtáčkovce 49		
70.	Balog Dezider	Vtáčkovce 49/1		
71.	Gábor Zdeno	Vtáčkovce 50		
72.	Gábor Vojtech	Vtáčkovce 50/1		
73.	Gáborová Judita	Vtáčkovce 50/2		
74.	Gábor Milan st.	Vtáčkovce 51		
75.	Gábor Milan ml.	Vtáčkovce 51/1		
76.	Tirpák Ondrej	Vtáčkovce 52		
77.	Gábor Jaroslav	Vtáčkovce 52/1		
78.	Gáborová Vlasta	Vtáčkovce 52/1		
79.	Balog Dezider	Vtáčkovce 53		
80.	Gáborová Marcela	Vtáčkovce 54		
81.	Gábor Vojtech	Vtáčkovce 55		
82.	Gáborová Iveta	Vtáčkovce 55/1		
83.	Gábor Ernest	Vtáčkovce 55/2		
84.	Žiga Roman	Vtáčkovce 56		
85.	Gáborová Zuzana	Vtáčkovce 56/1		
86.	Gábor Bartolomej	Vtáčkovce 57		
87.	Gáborová Juliana	Vtáčkovce 59		
88.	Gábor Rudolf	Vtáčkovce 60		
89.	Gábor Dezider	Vtáčkovce 60/1		
90.	Gábor Emil	Vtáčkovce 61		
91.	Gábor Dezider	Vtáčkovce 61/1		
92.	Gábor Ondrej	Vtáčkovce 62		
93.	Gábor Rudolf ml.	Vtáčkovce 63		
94.	Gábor Rudolf st.	Vtáčkovce 63/1		
95.	Gábor Róbert	Vtáčkovce 63/2		
96.	Krišta	Vtáčkovce 63/3		
97.	Balog Vladimír	Vtáčkovce 66		
98.	Balog Stanislav	Vtáčkovce 66/1		
99.	Gábor Jozef	Vtáčkovce 69		
100.	Gábor Jaroslav	Vtáčkovce 69/1		
101.	Gáborová Júlia	Vtáčkovce 69/3		
102.	Gábor Stanislav st.	Vtáčkovce 70		
103.	Gábor Stanislav ml.	Vtáčkovce 70/1		
104.	Gáborová Milena	Vtáčkovce 71		
105.	Gábor Dezider	Vtáčkovce 72		
106.	Gábor Miroslav	Vtáčkovce 72/1		
107.	Žiga Vojtech	Vtáčkovce 73		
108.	Gáborová Rozália	Vtáčkovce 74		
109.	Gábor Milan	Vtáčkovce 74/1		
110.	Gábor Oto	Vtáčkovce 74/2		



p.č.	Meno a priezvisko vlastníka nehnutel'nosti/resp.názov firmy	Ulica, súpisné číslo, orientačné číslo	Napojený	Nenapojený
111.	Žigová Zuzana	Vtáčkovce 74/3		
112.	Balog Rudolf	Vtáčkovce 75		
113.	Balogová Kvetoslava	Vtáčkovce 75/1		
114.	Balogová Darina	Vtáčkovce 75/2		
115.	Gábor Milan	Vtáčkovce 77		
116.	Gábor Milan	Vtáčkovce 77/1		
117.	Gábor Vladimír st.	Vtáčkovce 78		
118.	Gábor Vladimír ml.	Vtáčkovce 78/1		
119.	Gábor Vojtech	Vtáčkovce 79		
120.	Gapčo Štefan	Vtáčkovce 79/1		
121.	Gáborová Erika	Vtáčkovce 79/2		
122.	Gábor Stanislav	Vtáčkovce 81		
123.	Gáborová Juliana	Vtáčkovce 81/1		
124.	Gábor Dezider	Vtáčkovce 82		
125.	Gábor Peter	Vtáčkovce 85		
126.	Gábor Štefan	Vtáčkovce 85/1		
127.	Gábor Slavomír	Vtáčkovce 85/2		
128.	Gábor Boris	Vtáčkovce 85/3		
129.	Gábor Daniel	Vtáčkovce 85/4		
130.	Gábor Rudolf	Vtáčkovce 86		
131.	Gábor Róbert	Vtáčkovce 137		
132.	Dom smútku			

## Predmet podpory MFP

## Príloha č. 2 - PREDMET PODPORY NFP

## 1. Všeobecné informácie o Projekte

Názov Projektu	Regenerácia sídla Vtáčkovce- Infraštruktúra B4	
Kód ITMS	22140120588	
Operačný program	Regionálny operačný program	
Spolu financovaný z	Európsky fond regionálneho rozvoja a štátny rozpočet SR	
Prioritná os	4 Regenerácia sídiel	
Opatrenie	4.1 Regenerácia sídiel	
Prioritná téma	Indikatívny podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
61 - Integrované projekty na obnovu miest a vidieka	73	01 - Nenávratná dotácia
23 - Regionálne / miestne cesty	27	
Hospodárska činnosť	Indikatívny podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
17 - Verejná správa	100	05 - Vidiecke oblasti

2. Miesto realizácie Projektu<sup>1</sup>

NUTS II	SK 04 Východné Slovensko
NUTS III	SK 042 Košický kraj
Oblasť	Košice okolie
Obec	Vtáčkovce
Mesto	-
Číslo	-

## 3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Zabezpečiť posilnenie vybavenosti územia obce Vtáčkovce prostredníctvom priamych investícií do prvkov hmotnej infraštruktúry.
Špecifický cieľ projektu 1	Vybudovať kanalizáciu a ČOV v obci, vrátane pridružených stavebných objektov a technológií.
Špecifický cieľ projektu 2	Zrealizovať rekonštrukciu miestnych komunikácií, spevnených plôch a autobusovej zastávky.
Špecifický cieľ projektu 3	Zrekonštruovať v obci verejné osvetlenie.
Špecifický cieľ projektu 4	Zaktualizovať projektovú dokumentáciu pre podmienky výzvy 4.1c.
Špecifický cieľ projektu 5	Zrealizovať proces verejného obstarávania prostredníctvom odborne spôsobilých osôb.
Špecifický cieľ projektu 6	Zrealizovať kompletný manažment projektu prostredníctvom externého dodávateľa.

<sup>1</sup> tabuľku je možné uviesť viackrát v prípade, že je projekt realizovaný na viacerých miestach



#### 4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merá jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
výsledok	Dĺžka technicky zhodnotenej infraštruktúry miestnych komunikácií	km	0	2010	0,842	2014
	Hodnota projektu identifikovaného ÚSVRK ako cieľne zameraného na MRK	EUR	0	2010	1 526 048,34	2014
	Počet aktivít regenerácie sídiel realizovaných v rámci projektu	počet	0	2010	4	2014
	Počet projektov identifikovaných ÚSVRK ako cieľne zameraných na MRK	počet	0	2010	1	2014
	Počet regenerovaných sídiel so zameraním na zlepšenie situácie MRK	počet	0	2010	1	2014
dopad	Počet obyvateľov, ktorí žijú v konkurencieschopnejšom prostredí prostredníctvom intervencií regenerácie	počet	0	2010	900	2019

#### Merateľné ukazovatele pre horizontálne priority

Typ	Názov indikátora	Merá jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
výsledok	Hodnota projektu identifikovaného ÚSVRK ako cieľne zameraného na MRK	EUR	0	2010	1 526 048,34	2014
	Počet projektov identifikovaných ÚSVRK ako cieľne zameraných na MRK	počet	0	2010	1	2014

#### 5. Závazný časový rámec realizácie Projektu<sup>2</sup>

Názov aktivity <sup>3</sup>	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
A Projekty rozvoja obcí s rómskymi osídleniami vo vidieckom prostredí	05/2012	03/2014
Podporné aktivity <sup>4</sup>		
B Projektové a inžinierske práce	03/2010	03/2014
C Proces verejného obstarávania	07/2010	06/2012
D Externý manažment projektov	04/2012	06/2014
Ukončenie realizácie aktivít Projektu		06/2014

<sup>2</sup> Niektoré z hlavných alebo podporných aktivít mohli byť realizované pred podpisom zmluvy o poskytnutí NFP

<sup>3</sup> Schválený výstup projektu ostáva zachovaný, zmenilo sa len označenie aktivít

<sup>4</sup> Pri nerelevantných podporných aktivitách sa termíny neuvádzajú

## 6. Rozpočet projektu

Aktivita			Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Celkové výdavky projektu	Skupina výdavkov	
Hlavné aktivity			EUR	1 436 437,90	12 224,94	1 448 662,84	
A	Projekty rozvoja obcí s rómskymi osídleniami vo vidieckom prostredí	Stavebné práce	EUR	1 095 440,48	12 224,94	1 107 665,42	717001
			EUR	340 997,42	0,00	340 997,42	717002
		SPOLU	EUR	1 436 437,90	12 224,94	1 448 662,84	Σ Stavba
		Podporné aktivity			EUR	77 385,50	0,00
B	Projektové a inžinierske práce	B1 projektová dokumentácia	EUR	32 665,50	0,00	32 665,50	716
		B2 stavebný dozor	EUR	16 950,00	0,00	16 950,00	717001
		SPOLU	EUR	49 615,50	0,00	49 615,50	Σ B
		C Verejné obstarávanie			EUR	2 450,00	0,00
D Externý manažment projektu			EUR	25 320,00	0,00	25 320,00	637005
Celkovo			EUR	1 513 823,40	12 224,94	1 526 048,34	

### Závazná poznámka pre prijímateľa:

Vyššie uvedené položky budú v účtovnej evidencii prijímateľa/subjektu v pôsobnosti prijímateľa zaúčtované v zmysle vyššie uvedenej kategorizácie kódov skupín výdavkov (vykonanie správnych účtovných zápisov je predmetom kontroly na mieste).